

55. Il-Kappella tal-Paċi

Madonna tal-Paċi,
ġejt sibtek hawn f'kappella
mitlufa qalb l-għelieqi,
qalb il-ħarrub u r-rziezet tal-Karwija,
fit-tarf ta' mitjar
tal-ħarb mitluq.

X'hemda!
xi skiet u paċi!
Il-hoss biss tisma'
tar-riħ qalb il-ħarrub,
jew pitirross ipetpet;
izda tar-riħ l-infieħa
u l-għanja tal-għasafar
ħsejjes m'ħumiex izda tħannina ħelwa
tal-ħemda,
tas-skiet u l-paċi.

U l-ħemda l-ħsiebi tieħu
fit-toroq tal-imġhoddi,
tal-lum u għada.

Fis-sqajjaq ta' razzett hemm xwejħa whidha
fix-xemx tixxemmex
bil-qiegħda fuq banketta
b'kuruna f'idha.

X'hemda!
tisma' biss kultant lil xi tiġieġa
tqaqi bil-ferħa
għax biedet bajda,
inkella naghġa tingħi
b'rasha mix-xatba 'l barra
għax trid il-għalf.
'Mma l-leħen ta' tiġieġa u ta' xi naghġa
ikompli jżid il-ħemda,
is-skiet u l-paċi.

X'hemda madwar ix-xwejħa!
izda fil-widnejn torox

tax-xwejha Katarin għad jidwu l-hsejjes
tal-ħajja tal-imghoddi.
Fuq wiċċha, taħt ir-raded
tal-mohriet tax-xjuhija
għad hem mil-fdal tal-hmura
ta' tfajla helwa.
Għajnejha kbar u żoroq
żewġ qatriet jiddu
mill-baħar ta' ġol-Għar f' Wied iż-Żurrieq.
U b'xejn ma tista' tinsa
Katrín
il-ħajja tal-imghoddi,
għax għadha tghix il-ħajja
tan-nanniet tagħha:
l-ilma li tixrob
ittellgħu minn ġol-bir;
darha bil-lejl iddawwal
bil-lampa tal-pirolju,
u l-ħalib għadha tixrob
minn driegħ il-moghża.

Katrín il-hsejjes
f'widnejha għadha tisma'
tal-jum il-btala
ta' Santa Katerina...
il-vara ħierġa,
qniepen idoqqu,
il-banda bis-ših tagħti,
it-tfal ikantaw l-innu,
sparer ta' trikkitrakki
u ta' murtali,
u fost il-geġwiġija
ta' dawn il-hsejjes kollha
il-lehen tal-qubbajd irqiq jinstema':
lewż u ġunglien.
Taħt il-ghonnella
glekk ikħal bħal għajnejha
miksi bid-deheb:
barbazzal twil,
u labra kollha fosos u djamanti,
par brazzuletti ħoxna,
u par imsielet
la mandolina.

Mill-wiċċ imqaddes
ta' Santa Katerina
Katrín għajnejha tefgħet
fil-fila ta' quddiemha.
Rat żagħżuġ sbejjah
b'għajnejh imdawla bi tbissima helwa
ċassi fuq wiċċha...
Kien Pawlu...
Katrín baxxiet għajnejha.

Flimkien ma' shabha
bid-deheb miksija,
bi ġlekk aħmar jew aħdar,
Katrín telqet lejn darha.
Saqajn Katrín u shabha
kienu mdorrija jimxu
ħafjin
qalb ġebel u qalb tub
u ftit kienu jifilħu
għall-ghafsa taż-żarbun.
Għalhekk ilkoll,
hekk kif ħallew il-misraħ
dlonk neżġhu iż-żarbun,
u bih f'idhom waħda,
bil-qubbajd fl-oħra,
baqġhu mexjin.
Ġgajta ta' żgħażaġħ
telqu warajhom
jgħajtu, jidħku, jitbellhu
u jsaffru xi tisfira...
Fosthom kien Pawlu.

Il-Ħadd ta' wara
Katrín kienet id-dar,
u f'daqqa waħda
semgħet id-daqq u l-ghana ġejjin lejha.
Firxet fit-tieqa
b'minkbejha bejn il-qsari
tal-ħabaq u tal-qronfol.
Rat qatġha mħallta
ta' żgħażaġħ u ta' rġiel
u fosthom
tnejn bil-kitarra

u żaġżuġ b'idu ma' widnejh iġhanni...
kien Pawlu.

Ixrifli, ħanina, ixrifli,
ixrifli minn bejn il-qsari;
aqta' warda w ixħethieli,
inklele' ma mmur lejn dari.

Fejn ġibuni kapriċċija,
fejn ġibuni s-sbieħ ġħajnejk;
donnok tfajtli l-ankri f'qalbi,
kull ma mmur ningibed lejk.

Ej ħanina nġhannu ġħanja
u nġhannuha t-tnejn flimkien;
nixtieq, maħbuba ta' qalbi
thobbni nofs li nħobbok jien.

Ejja 'l hawn, la tibzax minni,
bil-katina ma norbtokx;
notbtok biss bl-ġheruq ta' qalbi,
f'ħajti kollha ma nħollokx.

Katrin mistħija
'il ġewwa nġibdet,
u l-qatġħa baqġħet sejra;
'mma kif mal-kantuniera
il-qatġħa daret,
fil-ġhorfa ta' Katrin instemġħet ġħanja
ħierġa mill-qalb:

Il-warda taċ-ċentufolju
mistoħbija qalb il-weraq;
qalbi ġħal kulħadd magħluqa,
ġħalik biss miftuħa berah.

Kieku taf kemm jien inħobbok,
kieku żzommni fuq idejk;
titmagħni b'biċċa minn qalbek,
tisqini bid-dmugħ t'ġħajnejk.

Qalbi w qalb ħanini wahda,
b'zigarella marbutin;

il-mewt biss trid tkun ghalina
biex ithollna minn xulxin.

Wara sitt xhur
Katrín, Pawlu
tgħarrsu u żżewġu.
Iżda f' taż-żwieġ il-kitba
missier Katrin
il-patt għamel lil Pawlu
li ta' kull sena
irid jieħu lil martu
fix-xitwa l-Karnival, fis-sajf l-Imnarja.

Fil-widnejn torox
ta' Katrin
għad jidwu l-ħsejjes tal-parata l-kbira
Maltin u Torok
go Misraħ il-Palazz...
jissieltu ma' xulxin
bix-xwabel tal-injam...
tik-tik, tik-tik, tik-tik...
Malta,
tfajla sabiħa,
toħroġ rebbieħa,
u tidhol f' nofs il-misraħ
merfugħa fuq bradella...
u tibda ż-żifna
ferrieħa tal-Maltija.

Fil-widnejn torox
ta' Katrin
għadhom qed jidwu l-ħsejjes tal-Imnarja
Lejlietha,
f' xi tlieta,
Pawlu kien jarma ż-żiemel
bix-xidd il-gdid,
b'ħannieqa ġlieġel
ma' għonq iż-żiemel,
b'mitraħ tat-tiben
għal Katarin u t-tfal
fuq karrettun tal-molol,
u ċlikki ċlikki
bid-daqq tal-ġlieġel,

u ċeqlem ċeqlem
jitlaq lejn il-Buskett,
u fil-wied jasal xhin ikun ser jidlam.
X'wirja sabiha
t'ghejjel u ta' bhejjem!
zinzill u hawh u bajtar ta' San Ġwann,
u hxejjex ta' kull xorta;
baqar, u nagħaġ u mogħoż
bi driegħhom roża mimli,
u gniedes kbar marbuta ma' xi siġra,
sriedaq, dundjani u papri
u l-ġid kollu
ta' din il-ġzira!
Fuq il-Palazz,
u fuq kull ħajt
il-fjakkli bdew jixgħelu;
u taħt kull siġra
imnara.
X'mixgħela helwa!
x'Imnarja!
Bdiet tielgħa r-riha
ta' fniek qeġħdin jinqlew
fuq il-fuklar
madwar is-siġar.
Kiolet in-nies u nfatret
u kollha ndiet tingabar
fil-misraħ ċkejken
ħa tisma' l-ġhana.
Par wara par
telgħu jissieltu
l-ġhannejja kollha;
in-nies tidhak u ċċapċap,
sakemm fl-aħħar
wieħed bil-ħila
tat-taqbila
u ta' lsienu niggies
ħareġ rebbieħ!

X'hemda!
Xi skiet u paċi!
U l-hemda tkompli tieħu
lil ħsiebi
fit-toroq tal-imġhoddi.

Lejn il-mitjar indur
tal-ħarb mitluq.
Ħakkiem barrani
witta biċċa mir-rziezet ta' Benghisa
u l-knisja tal-Karwija
biex bena dan il-mitjar.
U ġew il-ġhodod
tal-ħarb bil-ħsejjes tagħhom
u ġiet il-gwerra,
u din il-ħâra
saret infern ...
twerdin ta' ajruplani,
tfaqqiġh ta' bombi u mini,
sparar sfiq ta' kanuni,
Malta bdiet titriegħed
sa minn gheruqha.
It-tifel ċkejken
ta' Katarin
safa maqtul minn bomba
waqt li d-dar kien sejjer.
Katrîn u Pawlu
kellhom malajr jitolqu
u jmorru jġixu 'l bogħod taħt kenn fil-blat,
u għal tliet snin
jorqdu bil-ġuħ fil-kesħa,
bil-ħakk miksija,
bil-biza' mwerwra
ġol-umdità tal-kenn!
Għaddiet il-gwerra,
u l-barrani
ma kellux iżjed bżonn ta' dan il-mitjar.
Marru s-suldati
u n-nisa tagħhom,
u djarhom vojta.
It-tliet ulied
ta' Katarin u Pawlu
sfaw mingħajr xogħol,
kellhom isiefru,
u llum jinsabu t-tlieta ġol-Awstralja.
L-imħażen griżi kbar tal-ajruplani
illum magħluqa.
X'hemda
ittaqtaq xi gamiema

fil-korsa twila griża tul il-mitjar,
u bilbla ssaffar fl-ġholi
fejn dari kienu jwerdnu l-ajruplani!
Il-Knisja tal-barrani
baqgħet battala,
u dħalt int tghammar fiha
Madonna tal-Paċi,
u l-knisja nbidlet
f'hanut ta' hidma
kbira għall-paċi,
taħt it-tbissima helwa
ta' Papa Ġwanni.
Kliemu fejjied
mal-bieb tal-knisja: -
"Uliedi ftakru
biss f'dak illi jgħaqqadkom,
u mhux f'dak li jifridkom."
Madwar il-knisja
wita sabiħa
fejn nhar ta' Hadd in-nies
jiġu jilagħbu bil-ballun u l-boċċi,
u mbaġħad iżuru lilek,
Madonna tal-Paċi,
fit-talb magħquad.
U jiġu l-barranin
ta' kull nazzjon,
u fil-korsija
tal-knisja tiegħek
jiltaqgħu birx jithadtu
fuq xogħol u titjib ieħor.
Il-paċi hija
żvilupp, progress tal-popli,
kif għallem sewwa
il-Papa Ġwanni.

X'bidla, Mulej!
Oh kemm nixtieq, Madonna,
illi l-kappella tiegħek
ta' Malta tkun ix-xbieha!
Il-bieb tal-Knisja
niftaħ bil-mod
u għar-rkobtejja
nitlob bil-herqa:

Imur il-ħarb, Mulej,
minn Malta tagħna,
imorru l-ġhodod tiegħu,
minn flokhom jidhlu
ġhodod il-paċi,
xogħol u titjib u reqqa.
Madonna tal-Paċi,
b'dik sieqek safja
ir-ras int isħaq
ta' serp il-mibegħda,
minn qalbek xerred
l-imħabba għall-ġirien u l-popli kollha.
Bierek, Madonna,
kif dejjem int berikt,
lil Malta ġdida,
kappella tal-Paċi
f'nofs il-Mediterran!

Noħroġ mill-Knisja...
X'hemda!
Xi skiet u paċi!
Il-ħoss biss tisma'
tar-riħ qalb il-harrub
jew pitirross ipetpet;
izda tar-riħ l-infieħa
u l-ġhanja tal-ġhasafar
ħsejjes m'ħumiex izda tħannina ħelwa
tal-hemda
tas-skiet u l-paċi.

Naqbad it-triq
bil-mod il-mod lejn dari,
'mma ta' kull darba
ikolli nerġa' nħares
lura lejn il-Kappella
sakemm tġhib qalb il-ħdura!

Izda f'widnejja
qed nisma' innu,
ma nafx jekk hux tal-angli
jew inkella
tal-ġens il-ġdid lil Malta ġdida tagħna:

Ħabbewk missirijietna, Malta Ommna;
mijiet ta' snin issieltu wisq qalbiena
biex jagħtuk l-akbar ġieħ – il-ħelsien tiegħek
mill-madmad tal-barrani mingħajt ħniena.

Illum int tinsab ħielsa, Malta Ommna,
quddiem il-ġnus qatt isbaħ ma deher ismek
bi lsien l'hu tiegħek biss, bi ħsieb ħieles,
lill-barranin qatt iżjed ma tbiegħ ġismek.

Aħna l-Maltin ilkoll imħejja nċarċru
demmina għalik u naħdmu għalenija
biex int timxi 'l quddiem fir-riżq u r-reqqa,
u tkun int art is-sliem, Malta Maltija.

8-11/12/71, 1/1/72